Table of contents

Plaidoyer V	'ictimes	3
About this	series	4
Acknowled	lgements	5
∕lessage fr	rom Plaidoyer Victimes	6
About this	guide	7
/ictims of	a criminal offence in Québec	10
Cetting to	know the criminal justice system	14
	Understanding the different courts	14
	Understanding certain key concepts of criminal law	17
	Understanding the different stages of the criminal judicial process	19
olice inte	rvention	23
	Reporting a crime to the police	23
	Making a statement to the police	28
	Identifying a suspect	33
aying cha	rges	37
	Authorization of the complaint	37
	Peace bond or "810"	44
rom cour	t appearance to preliminary inquiry	47
	The first court appearance	47
	The bail hearing	54
	The preliminary inquiry	59
	Plea bargaining	63
he trial		67
	Trial by judge or by judge and jury	67
	Preparing to testify	75
	The day of the trial	86
	The verdict	98
he senter	nce	106
	Sentencing	106
	The victim impact statement	110
	Types of sentences	115

After sentencing		123
	Follow-up of offenders under provincial responsibility	123
	Follow-up of offenders under federal responsibility	136
Obtaining r	btaining reparation	
	Crime victims compensation program (Régime d'indemnisation	
	des personnes victimes d'infractions criminelles) or IVAC	155
	Civil proceedings	16
	Labour standards	163
	Measures for victims of domestic violence,	
	sexual violence or family violence	165
	Restorative justice	167
List of questions		170
List of information boxes		178